

**From:** HOPWA\_Updates <HOPWA\_Updates@hud.gov>

**Sent:** Wednesday, February 14, 2024 10:57 AM

**To:** HOPWA-L@HUDLIST.HUD.GOV

**Subject:** Aviso: Estándares de Renta para el programa HOPWA, disponible en español / HOPWA Rent Standard Notice Now Available in Spanish

**Aviso: Estándares de Renta para el programa HOPWA, disponible en español**

Nos complace compartir que el Aviso: [Clasificación de los Requisitos Estándares de Renta para el programa de Oportunidades de Vivienda para Personas con SIDA](#) (HOPWA, por sus siglas en inglés) está disponible en español.

Es requerido que los concesionarios de HOPWA establezcan estándares para sus programas de asistencia de alquiler de vivienda. Según las regulaciones del programa, estos no deben ser mayor que los publicados para la Renta Justa del Mercado (Fair Market Rent (FMR), por sus siglas en inglés) del programa de Sección 8 o la excepción aprobada por HUD (Housing and Urban Development) para una comunidad por tamaño de la unidad. El Aviso también aclara las opciones disponibles para los concesionarios por utilizar dicha excepción como estándar de alquiler de vivienda para sus programas.

Preguntas acerca del contenido del aviso CPD-22-10 pueden ser dirigidas a nuestra oficina (Office of HIV/AIDS Housing) a través del correo electrónico: [HOPWA@hud.gov](mailto:HOPWA@hud.gov)  
Enlace para la versión en español del Aviso CPD-22-10: [Documento en español](#)

Recursos adicionales de los Requisitos Estándares de Renta para HOPWA están disponibles en la página web de HUD Exchange (en inglés): [Office Hours: HUD Exchange](#)

*English Translation:*

**HOPWA Rent Standard Notice Now Available in Spanish**

We are pleased to share that [Notice CPD-22-10, Clarification of Rent Standard Requirement for the Housing Opportunities for Persons With AIDS \(HOPWA\) Program](#), is now available in Spanish.

HOPWA grantees are required to establish rent standards for their rental assistance programs. Per the HOPWA regulations, the rent standard shall be no more than the published section 8 fair market rent (FMR) or the HUD-approved community-wide exception rent for the unit size. The Notice clarifies options available to grantees for utilizing a HUD-approved community-wide exception rent as the rent standard for their HOPWA program.

Questions regarding the content of Notice CPD-22-10 may be directed to the Office of HIV/AIDS Housing's email box at [HOPWA@hud.gov](mailto:HOPWA@hud.gov).

Link to Spanish version of Notice CPD-22-10:

<https://www.hud.gov/sites/dfiles/CPD/documents/HOPWA-Listserv-Spanish-Notice-CPD-2022-Rent-Standards.pdf>

Additional resources on the Rent Standard Requirements for the HOPWA Program are available on the HUD Exchange website at: [Rent Standard Requirements for the HOPWA Program: Office Hours - HUD Exchange](#)



---

*Housing is an effective structural intervention in ending the HIV epidemic in the United States. Each year, HOPWA ensures housing stability for more than 100,000 American households that are low-income and living with HIV.*

*Want to know more about HOPWA? Go to*

*[https://www.hud.gov/program\\_offices/comm\\_planning/hopwa](https://www.hud.gov/program_offices/comm_planning/hopwa)*

#####

We hope that you will want to continue receiving information from HUD.

We safeguard our lists and do not rent, sell, or permit the use of our lists by others, at any time, for any reason.

[HUD COVID-19 Resources and Fact Sheets](#)

If you wish to be added or removed from this mail list, please [go here](#) and follow the instructions to either subscribe or unsubscribe.